

La Voz de la Verdad

DIARIO CATÓLICO Y ANTILIBERAL

EL DE MAYOR CIRCULACIÓN DE LA PROVINCIA

SE PUBLICA CON CENSURA ECLESIASTICA

Núm. 2.217 Año VII.

La correspondencia al Director o Administrador

Lugo. Lunes 2 de Octubre de 1916.

Redacción, Administración y Talleres, Conde de Pallares, 9

FRANQUEO
CONCERTADO

LOS VENIZELOS DE AQUI

NO SE ROMPERÁ

Comprendiendo que el asunto es delicado y que las circunstancias son graves, hacemos un verdadero derroche de prudencia para que no pueda decirse, ni con apariencia de razón, que arrojamos la leña de nuestros comentarios a la hoguera que tan insensatamente tratan de encender nuestros hipócritas intervencionistas.

Las cosas van tomando tal sesgo, que es preciso hablar claro, y nosotros, que, gracias a Dios, no tenemos pelos en la lengua, nos vamos a producir con extraordinaria claridad.

La conducta del señor Conde de Romanones, aceptando anteayer, sin reparo, las interpelaciones anunciadas sobre el torpedeamiento de barcos españoles, ha causado, más que asombro, general indignación.

Nosotros consiguíabamos que la respuesta del primer ministro de la Corona al Sr. Nougués trascendiera, a la legua, a valor entendido. Las gentes lo llaman a eso de otra manera: lo llaman sencillamente complicidad.

Hemos dicho varias veces, y lo repetimos ahora, que de toda agresión a nuestros derechos de neutrales debemos reclamar energicamente, sea cualquiera la nación agresora. Y, dirigiéndonos a la alemana, le hemos dicho que a nuestra bandera está obligada a guardarle y a rendirle casi los mismos honores que a la propia.

Si Alemania ha pecado, impóngasele la penitencia que merezca su culpa, que ella la aceptará, como corresponde a un pueblo digno y fuerte. Y para apoyar las justas reclamaciones de nuestro Gobierno, nosotros pedimos, y hasta sin pedirlo tomaremos puesto en la avanzada.

Pero hay que hablar claro y juzgar muy limpio, señor Conde de Romanones, y le advertimos de la conveniencia de que ande con tiento y se despose de la sinceridad, porque en este período puede comprometer su excelencia lo que le porte más que las carteras y las jefaturas. Ni auténticos ni falsificados tolerará el país a los Venizelos.

Sin la protesta enérgica del señor Conde de Romanones, antes bien, como si secretamente se complaciera, está dejando correr la especie indigna del apoderamiento por parte de España de algunos de los buques alemanes que nuestra hidalguía declara intangibles. Si ese trance llegara, en el instante de la usurpación se oíría en los ámbitos de la Patria un grito que no sería menos eficaz que el «¿Qué se los llevan! ¿Qué se los llevan!», que levantó al pueblo de Madrid en 1808.

No es verdad que, como ha dicho imprudentemente un diputado aliadófilo, sea Alemania la causante de la situación tristísima en que se halla nuestro comercio de exportación de frutas. ¡No es verdad!

Para que pudieran exportarse ofreció Alemania barcos y carbón, y aunque el Sr. Gimeno, que a veces no se entra de nada, se permitió, bordeando el ridículo, negarlo, el hecho es tan cierto que, como tal, ha tenido que reconocerlo el Conde de Romanones.

Si no tenemos el tonelaje y el carbón necesarios para la exportación de nuestros productos agrícolas, si se pudren las frutas en los muelles de embarque, no es precisamente por el torpedeamiento de algunos de nuestros barcos; ha sido porque el Gobierno del Conde de Romanones no ha querido o no ha sabido vencer la resistencia de Inglaterra.

Lo mismo que ésta, compraría Alemania la fruta y otros productos nuestros, si el Gobierno tuviera la necesaria energía para imponer a todos los beligerantes la intangibilidad de los buques que no llevan contrabando de guerra. Lógica-

mente, al enviarse desde aquí víveres a una parte beligerante, hay derecho para exigir igual libertad para llevar productos alimenticios a la otra, y si se respeta el pretendido bloqueo inglés contra Alemania, impuesto por sus acorazados y cruceros, hay que respetar igualmente el bloqueo de Alemania contra Inglaterra, que mantienen sus submarinos.

Defendamos, pues, nuestro derecho de neutrales y pidamos, y si es menester exijamos, que se respeten.

Y déjense los exaltados aliadófilos de insinuar procedimientos que no tienden sino a romper supreintencionalmente la neutralidad.

Déjense, si quieren, y, si no, allá ellos, porque España, aunque tuviese que apelar a una protesta sangrienta, arrastrando a media docena de traidores, está decidida a que la neutralidad no se rompa.

Y como lo quiere, lo quiere y lo quiere, no se romperá.

MIGUEL PEÑAFLOR.

De El Ferrol

(POR CORREO)

La excursión a Lugo

Constituye un éxito extraordinario para los organizadores la excursión del próximo domingo.

Por los billetes solicitados sábese que en la expedición formarán parte muchas damas.

La rondalla de *Airinos* irá en pleno con sus estandartes y banderas.

Al popular Alcalde Sr. Lloveres, alma y vida de esta excursión, acompañarán varios Concejales entre ellos los Sres. Fernández Grande, Lapite, Quintela, Castrillón y Pérez Lago.

Comenzaron los preparativos para el adorno del tren.

Salvaje atentado

En una aldea cercana a Puenteadeume, dos campesinos habían reñido por cuestión de intereses.

Uno de ellos, el que creía tener más razón, esperó al día siguiente ocultándose detrás de un zarzal, a su contrincante, y casi a boca de jarro, le disparó un tiro de escopeta.

El inteliz recibió la perdigonada en la cabeza, produciéndole la muerte casi instantánea.

Mitín agrario

Organizado por entusiastas propagandistas agrarios se va a celebrar en el campo un grandioso mitín.

Para tomar parte en tan importante acto vendrán de la Coruña significados solidarios.

Concurrirán representaciones de todas las sociedades agrarias.

La "Nautilus"

A la corbeta *Nautilus* surta en la darsena del Arsenal, se le van a efectuar diversas reparaciones.

Después que esté lista emprenderá un nuevo viaje de instrucción, llevando a bordo a los aprendices marineros desembarcados de la corbeta *Villa de Bilbao*, para continuar sus estudios en el buque escuela.

El P. Miguel Barraincua

Ha sido nombrado Vicario General de la Orden Franciscana en España y América el R. P. Miguel Barraincua del convento de esta ciudad.

El P. Miguel nació en Durango (Vizcaya) el año de 1865, y muy joven ingresó en la orden donde desempeñó los cargos de Guardián de los Conventos de Lugo y Pontevedra fué rector del Colegio de Santiago, y Provincial de Galicia, y en la actualidad llevaba algún tiempo en el convento de esta ciudad dedicándose con actividad incansable a la predicación de misiones habiendo recorrido con tal motivo toda Galicia.

Felicítamos al virtuoso religioso, así como a la comunidad franciscana.

Del Ayuntamiento

La sesión del sábado

Bajo la presidencia del síndico señor López Pérez celebró el sábado sesión supletoria la corporación municipal con asistencia de los Sres. Pardo y Pardo, Fernández (D. J.), Vázquez Seijas, García Gesto, Lamas y Valiño.

Se dió cuenta de la sentencia dictada por el tribunal contencioso administrativo declarando que el gobernador civil no pudo revocar el acuerdo de la junta municipal de asociados en que se señalaba gratificación en vez de sueldo al médico municipal Sr. Iglesias Farina (D. Carlos) como éste había solicitado.

Entablase una discusión en la que intervienen los Sres. Presidente, Pardo y Pardo, y Vázquez Seijas, sosteniendo este último que debe quedar sobre la mesa y que el ayuntamiento emita informe que haya de ser sometido a la junta municipal de asociados, y el Sr. Pardo que urge restablecer la normalidad respecto a la situación del médico municipal Sr. Iglesias Farina.

Declara el Alcalde que en vista de la sentencia procede el abono de la gratificación consignada en el presupuesto de este año, y que respeto de las de los años anteriores que se dejaron sin hacer efectivos como son de ejercicios cerrados nada puede hacerse hasta el próximo presupuesto.

Discútese también acerca de la competencia para resolver sobre este punto de la junta municipal de asociados, sosteniendo la presidencia que corresponde al municipio y no a la junta de asociados, porque ésta es anual y no puede entender más que en el presupuesto actual.

Por último se acuerda con el voto en contra del Sr. Vázquez Seijas que el ayuntamiento se dé por enterado de la comunicación.

Asimismo se acuerda pedir copia íntegra de la sentencia y que se convoque a la junta municipal de asociados.

El Sr. Secretario da cuenta de una comunicación relativa a la liquidación de bienes de Propios.

Se lee una instancia de alta en el padrón de vecinos.

Igualmente se da cuenta de las instancias presentadas por José Castro González, nombrado por el ramo de Guerra, agente ejecutivo, Manuel Ramos Rodríguez, Manuel Piñero Fernández, Evaristo Retamar Soto, y Manuel Jul Casanova, nombrados guardas municipales, por el mismo departamento ministerial, y Antonio González Chantre que lo ha sido ayudante de sepulturero, todos los cuales reclaman sus credenciales.

Pasa a tratarse de la excursión ferrolana, acordándose autorizar para que se celebre en el salón de sesiones el banquete con que el ayuntamiento y demás entidades oficiales obsequiarán al elemento oficial ferrolano, y asimismo contribuir con la cantidad que corresponda, que se consignará en el presupuesto próximo por no haber consignación en el actual.

Se da cuenta después de que la escuela de Román ha sido trasladada a otro local propiedad de José Lage, local buscado por los vecinos, y por el cual hay que satisfacer el alquiler anual de cincuenta pesetas.

Explica el Sr. López Pérez lo ocurrido, diciendo que anteriormente estaba establecida la escuela en una casa legada para este fin a principios del siglo XIX, y parte de la cual se apropió un herrero, por cuyo motivo la junta provincial de Beneficencia instruye el correspondiente expediente. Y agrega que el local es inhumano, habiendo dado lugar a reiteradas quejas del maestro y de los vecinos.

El Sr. García Gesto dice que conoce el local, y que para colocarlo en condiciones bastaba entarimar el piso.

Contestando al Sr. Lamas manifiesta la Presidencia que el ayuntamiento no ha intervenido en el expediente porque se trata de un patronato particular al que no ha sido llamado el municipio, por cuya razón ha intervenido la junta de beneficencia, y que el pedáneo debe haberse hecho cargo del local.

Se acuerda que la comisión municipal de instrucción, se persone en Román, y examine el local de la escuela y recoja las llaves para emitir un informe y dar cuenta en sesión.

El concejal Sr. Lamas ruega a la Alcaldía que se obligue a los propietarios de la ciudad a decentar sus casas, agregando que resulta vergonzoso que en una plaza recientemente urbanizada a la moderna haya edificios que desdigan del conjunto. También pide que la comisión encargada de redactar las nuevas ordenanzas municipales acabe pronto su misión porque las actuales no valen para nada, a cuyo ruego se une el Sr. Pardo y Pardo.

La presidencia declara que extraoficialmente hizo las gestiones solicitadas por el Sr. Lamas, y que la casa aludida por éste, va a ser muy en breve objeto de grandes reformas, por cuyo motivo no se puede pedir que ahora revoque la fachada. En cuanto al segundo ruego promete recomendar a la comisión que active sus trabajos. No habiendo más asuntos de que tratar se levanta la sesión.

APERTURA DE CURSO

HOMENAJE A PORTABALES

ADJUDICACIÓN DEL PREMIO



Datos biográficos

El Ilmo. Sr. Dr. D. Valentín Portabales y Blanco vió la luz en la villa de Maside, cabeza del Ayuntamiento del mismo nombre, en la provincia de Orense, el 17 de febrero de 1829.

Hizo sus primeros estudios en la mencionada villa con el renombrado Preceptor de Latín D. Gabriel Fernández, a quien deben varias generaciones la base de su instrucción. Fué uno de sus más aventajados discípulos, como antes lo había sido su hermano mayor D. Tomás, Magistral, Chantre y Dean que fué de la S. I. C. de Orense, y a los después lo fué el sobrino de éstos M. I. Sr. D. Inocencio Portabales y Nogueira, Arcipreste de Lugo, ex Arcipreste y Provisor del Obispado de Plasencia. Ex catedrático del Seminario de Orense para el que escribió una magnífica obra didáctica en tres tomos de la Historia de la Iglesia como asimismo publicó otras varias interesantes obras, repletas de erudición y doctrina.

Desde los años 1841 a 1851 y de 1853 a 1854, D. Valentín cursó y aprobó académicamente la Filosofía y los siete años de la Facultad de Teología, en la que es Bachiller por la Universidad de Valladolid, según título expedido en 1849. En la misma Universidad cursó y aprobó varias asignaturas de la Facultad de Filosofía y el primer año de Jurisprudencia, obteniendo en todas las asignaturas las más distinguidas calificaciones.

Pronto se confirmaron su aplicación y talento en virtud de los ejercicios verificados en la referida Universidad de Valladolid el 29 de octubre de 1854, mediante los que obtuvo el título de Profesor de Lengua griega, el cual le fué expedido por el ministro de Gracia y Justicia en 9 de febrero de 1855.

Es Licenciado y Doctor en la Facultad de Filosofía y Letras, habiendo recibido la correspondiente investidura y título por el Claustro Universitario de Santiago en 1873.

Fué Catedrático de Griego y Hebreo del Seminario de Orense en virtud de nombramiento del Prelado de aquella Diócesis y en atención a ser Preceptor de Lengua griega con Real título, habiendo tomado posesión el año 1854, cuya cátedra desempeñó por espacio de nueve años.

En 1858 ha sido nombrado, en concurso, Sustituto de la cátedra de Latín y Griego del Instituto provincial de Orense por el ilustrísimo Sr. Director general de Instrucción pública. En esta situación ha prestado sus servicios por espacio de cinco años.

El 9 de enero de 1862 fué nombrado Secretario del Instituto provincial de Orense. Desempeñó este cargo a entera satisfacción durante unos dos años, mereciendo por ello comunicación honrosa de la Dirección del propio Instituto, así como un atestado de la misma Dirección en época posterior, haciendo de él una mención especial en la Memoria de la apertura de curso; y consignando además haber desempeñado con la mayor circunspección todas las comisiones que por el Claustro y por la Dirección se le habían confiado, y otro del Gobernador civil, Presidente de la Junta provincial de Instrucción pública de Orense, en análogo sentido, añadiendo haberse hecho digno de la estimación general de las más honrosas consideraciones por parte de todas las autoridades y personas.

Después de esto fué nombrado Catedrático numerario de *Latin y Griego* del Instituto provincial de Llerda, en virtud de oposición verificada en Madrid y Real orden de 14 de octubre de 1863.

A su instancia fué trasladado a igual cátedra de este Instituto de Lugo, por Real orden de 1.º de noviembre de 1863: tomó posesión el 10 de diciembre del mismo año, cuya cátedra desempeñó cerca de tres años.

Con arreglo a la R. O. de 9 de octubre de 1866, se encargó de la enseñanza de *Retórica y Poesía* y continuación de los ejercicios de análisis, traducción y composición latina en 1866, cuya asignatura explicó durante dos años.

Establecidos en este Instituto los dos métodos de enseñanza, con arreglo a las disposiciones de octubre de 1868, continuó desempeñando por espacio de unos dos años la asignatura de *Elementos de Retórica y Poesía*.

En el curso de 1870 a 71, continuando en este Instituto todas las enseñanzas del primer método y la de *Principios de Literatura con resumen de la Historia, de la Literatura española del segundo*, se encargó de esta enseñanza, habiendo vuelto a la de *Elementos de Retórica y Poesía* en octubre de 1873.

El 17 de septiembre de 1873 fué nombrado Catedrático de *Retórica y Poesía* de este Instituto de Lugo, continuando en ella hasta la actualidad. Puede decirse que el Sr. Portabales cuenta en la fecha más de 60 años de servicio en el profesorado de las letras.

Además de la cátedra, el señor Portabales, desempeñó otros distintos e importantes cargos en el Instituto de esta capital. En enero de 1864 se le nombró Secretario del Instituto, en cuyo puesto estuvo desde dicho mes hasta febrero de 1878, desempeñándolo con el mayor celo y discreción.

Al cesar en aquel cargo se posesionó de Director del mencionado Instituto de Lugo, para el que había sido nombrado por Real orden de 18 de enero de 1878; y en cuyo cargo continuó hasta la fecha, desempeñándolo con una actividad y circunspección inimitables y dignas de los mayores y merecidos elogios.

Sustituyó gratuitamente la cátedra de *Retórica y Poesía* por ausencia del propietario y después por vacante desde octubre de 1871 hasta igual mes de 1873.

Formuló y redactó con su digno compañero Sr. Laverde, y por acuerdo unánime del Claustro, las observaciones que este expuso acerca del proyecto de ley de Instrucción pública leído en las Cortes en 23 de abril de 1870.

Formuló también y redactó en igual concepto, con su digno compañero Sr. García, el informe pedido por el Ministerio de Fomento al Cuerpo docente en Circular de 15 de julio de 1881, sobre las modificaciones que se considerasen más procedentes para la reforma de la legislación vigente de Instrucción pública.

Redactó y leyó las Memorias de apertura de curso en varios años de los que fué Secretario, y en todos desde que es Director.

Representó al Instituto en importantes y diversos asuntos y comisiones, y formó parte de la Junta creada por la Diputación provincial para llevar a cabo el proyecto de conversión del edificio destinado

Dr. Sal Lence

Consulta de la Vista

Calle de Ramón de la Sagra, Chalet. (Al final de Linares Rivas).--LA CORUÑA

Pídanse por correo turno para operaciones. Los que deseen ser operados de CATARATA deben acudir a mi Clínica en los primeros días de cada mes.

E. PARDO DE ANDRADE

ESPECIALISTA EN Partos y Enfermedades de la Matriz

HORAS DE CONSULTA: DE 11 A 1 Y CONVENCIONALES PARA FORASTEROS LA CORUÑA. Real, 18.-Teléfono, 234.

a Hospital en Instituto de 2.^o enseñanza.

Juez de oposiciones en casi todas las celebradas desde 1886 para la provisión de escuelas de niños y de niñas y para la plaza de Regente de la Escuela práctica agregada a la Normal de Maestros, habiendo sido Presidente de este Tribunal, como lo fué del formado para los aspirantes a las plazas de las Secciones de Fomento.

Vocal de la Junta provincial de Agricultura, Industria y Comercio en 15 de mayo de 1863.—Idem de la de Estadística de 16 de mayo de 1866.—Idem de la de Instrucción pública por Real orden de 16 de junio de 1866, y al presente lo es como Director.

Promovió la concurrencia del Instituto provincial de Lugo a varias exposiciones universales y regionales, con brillantes resultados, incluso una Medalla de Oro.

Mereció en las visitas de inspección verificadas a este Instituto el mejor concepto y las más lisonjeras frases, ya como catedrático y Secretario, ya como director del mismo. También mereció una expresiva y muy estimable comunicación del Sr. Director General de Instrucción pública, en abril de 1879, en la que se aprueban todas las medidas tomadas por el Director de este Instituto referentes a la enseñanza y se consigna el agrado con que la Superioridad había visto el celo e interés demostrado por el Sr. Portabales autorizándole además, para que, de acuerdo con el Rectorado del distrito adoptase cuantas medidas exigiese sobre el particular en bien del Establecimiento.

Pero no son sólo los títulos profesionales los que ensalzan a nuestro insigne biografiado, sino que le vemos también agraciado con diversos honores y condecoraciones. Entre ellas merecen especial mención la de ser Académico correspondiente de la Nacional de las tres nobles artes de San Fernando, en tal concepto individuo de la Comisión provincial de Monumentos históricos y artísticos y en representación de esto Vocal de la Junta diocesana de construcción y reparación de templos y edificios eclesiásticos de Lugo. Académico correspondiente de la Real de Ciencias y Letras de Cádiz, con destino a la sección de Ciencias morales y políticas. Es igualmente socio correspondiente del Círculo Filológico matritense, y es Jefe superior honorario de Administración Civil.

Tomó parte a pesar de su avanzada edad en la octava peregrinación española y primera hispanoamericana a tierra Santa y Roma, y a él se debe en gran parte que en nuestra Catedral se venera la Cruz de la Peregrinación, instalada allí a sus expensas con el aparato y lujo que puede observar quien la visite.

Recientemente el Cabildo lucense le concedió el honor de tener asiento propio en el coro.

Hombre cultísimo, de carácter bondadoso, de trato que atrae y cautiva, por él muchas generaciones escolares sienten verdadero afecto.

**En el Instituto
La fiesta de ayer**

Con brillantez extraordinaria tuvo lugar ayer con motivo de la apertura de curso en el Instituto General y Técnico, la celebración del homenaje que los lucenses han ideado en honor del ilustre director durante muchos años, de este establecimiento docentes. Dr. D. Valentín Portabales Blanco.

Según estaba anunciado, la apertura de curso tuvo lugar en el Salón de sesiones de la Diputación provincial.

Comenzó a las doce y media.

A esa hora reunidos en el Gabinete de Historia Natural las comisiones e invitados al acto dirigiéronse al Salón donde iba a inaugurarse el curso académico de 1916 a 1917.

Al entrar el Sr. Portabales estuvo una cariñosa y calurosa ovación, mezclándose los vivas con los aplausos.

Presidieron el Gobernador civil y el Prelado de la Diócesis con el homenajeado, y a los lados se sentaron las comisiones de la Diputación provincial, del Ayuntamiento, Seminario, Escuela Normal de Maestras, Audiencia, Cabildo, Convento de PP. Franciscanos, del elemento militar, de la prensa y otras muchas, y el claustro del instituto.

De fuera de la localidad había las siguientes comisiones:

De Orense, D. José Rodríguez Bouzo, catedrático, y D. José de las Cuevas, banquero.

De La Coruña, D. Eugenio Rodríguez, catedrático de Francés y presidente del entusiasta Centro Lucense.

De Santiago, D. Nicolás Díaz López, catedrático, y D. Angel Otero, médico, organizadores del homenaje, y D. Francisco Castro Núñez, beneficiado de aquel cabildo Metropolitano.

El salón, rebosante de público, ofrecía un brillante aspecto, viéndose en preferente lugar a muchas y distinguidas damas.

Después de declarar abierto el acto el Sr. Gobernador civil, el señor Portabales pronunció el discurso de apertura de curso.

Saludó a las damas a quienes dirigió elogios. Visiblemente conmovido les dijo: Cuento con noventa años y es el joven que os dirige la palabra en estos solemnes momentos.

Expuso en forma, como suya, correcta, las vicisitudes ocurridas durante el curso que finalizó, en el Instituto, dando después cuenta de los dos alumnos a quienes correspondió este año ser premiados en el grado de nuestro querido colaborador D. Ramón Buide Laverde, y D. Alfredo Rodríguez Labajo.

Al final de su discurso elocuente, fué muy felicitado.

A continuación el catedrático señor Iglesias Camino leyó la memoria acostumbrada con los datos estadísticos del pasado curso. Entre otros detalles manifestó que habían ingresado 135 alumnos y se graduaron 61.

Procedió al reparto de las matriculas de honor concedidas. Desfilan entre otros alumnos, a recoger estos premios las señoritas Clotilde Fernández Bouzas, y Natividad y Genoveva Castro Lamas.

Terminados estos actos de la apertura de curso, el catedrático de Santiago Sr. Díaz López, en nombre de la Comisión organizadora del homenaje lee un discurso biográfico del Sr. Portabales a quien le dedica muchos y merecidos elogios como eco del sentir general de tantos admiradores del director de nuestro instituto que hicieron figurar sus nombres como prenda de afecto y testimonio de admiración en las listas de donativos.

Sobre todo al recordar sus años juveniles cuando recibía las lecciones del Sr. Portabales, tuvo el orador frases muy sentidas y acertadas.

Fuó muy aplaudido.

Después el presidente del Centro Lucense y Catedrático del Instituto Coruña Sr. D. Eumenio Rodríguez, pronuncia un hermoso discurso encomiástico del Sr. Portabales.

Dice que asiste al acto que se celebra como antiguo alumno del homenajeado y además comisionado por el Instituto y la Escuela de Artes y Oficios de La Coruña.

Agrega que es portador de un encargo gratísimo: de un abrazo para el Sr. Portabales de un compañero profesorado y antiguo amigo de éste, que tiene casi la misma edad que el Sr. Portabales. Don Valentín muy emocionado, abraza a Sr. Rodríguez y al Sr. Díaz mientras los asistentes al acto aplauden y lo vitorean.

Una vez acabados los discursos, el Orfeon Gallego cantó una bonita composición con letra alusiva al acto.

Repartieron después los premios Portabales. El Excmo. e Ilustrísimo señor Obispo entregó el correspondiente premio al Sr. Buide, y el Sr. Gobernador civil al Sr. Labajo, siendo ambos alumnos muy aplaudidos al pasar a recogerlos.

Durante el reparto de premios, la banda municipal ejecutó escogidas obras.

Declarado abierto el curso por el Sr. Gobernador civil se da por terminado el acto.

Seguidamente se trasladaron en comitiva todas las personalidades que asistieron a la apertura de curso, a la sala de la dirección para descubrir la lápida conmemorativa.

Primero se descubrió un retrato del rey, en cuyo momento la primera autoridad civil de la provincia dió un viva al rey que fué contestado por los asistentes y la banda tocó la Marcha Real.

Dicho retrato del rey, de una gran exactitud, es obra del profesor de Caligrafía del Instituto y celebrado artista Sr. Pérez Saavedra.

La lápida conmemorativa del Homenaje a Portabales, que como ya saben nuestros lectores fué acordada colocar por el profesorado del instituto fué descubierta por el catedrático D. Salvador Velayos quien pronunció su elocuente discurso ensalzando al Sr. Portabales, siendo muy aplaudido.

Don Valentín, verdaderamente impresionado comienza su discurso de gracias, dice que nada puede dar a sus compañeros de profesorado y a los demás presentes al homenaje Solamente, dice, puedo daros el corazón, para romperlo en mil pedazos, y repartirlo. El señor Portabales no pudo continuar, tal era la emoción que le embargaba. Las impresiones recibidas en el día de ayer rindieron su naturaleza y hubo de dejarse sentar en un sillón sin poder contener las lágrimas.

Como término de esta solemnidad se entregó al Sr. Portabales un pergamino admirablemente dibujado, homenaje de la Comisión.

Después fueron obsequiados los concurrentes con cigarrros habanos.

Al salir del Instituto el Sr. Portabales rodeado de las autoridades; del claustro del Instituto y de las

comisiones fué objeto de las aclamaciones de la multitud.

En el coche del ayuntamiento tomó asiento el Sr. Portabales con el Prelado, Gobernador civil y Presidente de la Diputación que lo acompañaron hasta su domicilio.

Solo nos resta para complementar esta reseña, enviar nuestra más cariñosa felicitación al ilustre educador de tantas generaciones escolares, uniéndola a tantas como habrá recibido de este pueblo de Lugo que por el siente veneración. Sabe D. Valentín la sinceridad de nuestro afecto, y que celebramos con verdadera alegría cuantos triunfos y pruebas de admiración recibe el maestro ilustre y cariñoso amigo.

**Suscripción
para el monumento nacional al Corazón de Jesús en el Cerro de los Angeles**

Señores suscriptores

	Pesetas.
Suma anterior.	902'00
Sres. D.:	
Fulgencio Manso.	0'50
Mateo Manso, (difunto).	0'50
Benigna Rodríguez, (difunta).	0'50
Josefa Méndez, por ella y sus difuntos.	1
Pilar Arias Méndez (difunta).	0'50
Hermitas Ulloa.	1
Hermitas Ulloa por sus difuntos.	2
Josefa González.	0'25
Purificación Rois Fernández.	0'25
Evelia Rois Fernández.	0'25
José Rois Sánchez (difunto).	0'50
Maria Fernández Pillado (difunto).	0'50
Segismundo Rois Fernández (difunto).	0'50
Manuel Pardo Reguera, David Pardo Reguera y familia de R. C., a peseta cada uno.	3
José Vizcaino, párroco y su familia.	1
José Fernández y familia, Emilio Quiroga y familia, a 0'40 pesetas cada uno.	0'80
Manuel Gallardo y familia.	1
José Rubio Digon, Consuelo Gallardo, Lisardo Bernedo, Purificación Bernedo, Gervasio Bernedo, Domingo Solana, a 0'05 pesetas cada uno.	0'30
Domingo López y familia.	0'20
Josefa Bernedo y familia, Manuel García Lende y familia, a 0'15 pesetas cada uno.	0'30
Salustiano Valcarce, José Bernedo Santín, Manuel Bernedo, Engracia Núñez, Angela López y José López Pombo, a 0'10 pesetas cada uno.	0'60
Ramón Espín, Antonio Cendón y familia, un devoto del Sagrado Corazón, a 0'25 pesetas cada uno.	0'75
Emilio E. Valcarce, Celsa Fernández, Marcial Rodil y familia, Juana Núñez y hijo, a 0'50 pesetas cada uno.	2
Gervasio Rodil y familia, Indalecia Rodil y familia, a 0'35 pesetas cada uno.	0'70
Manuela Fernández Plas y sus difuntos.	0'60
Eduardo Ferreiros y familia; Ascensión Fernández y familia, a 1 peseta, cada uno.	2
Consuelo Fernández Cejón; Ramón López; familia de García Neira, a 0'50 pesetas cada uno.	1'50
Pedro Fernández, (difunto); Ramona Fernández, (difunta); Josefa Fernández, (difunta); Antonia Cejón (difunta); Clara González; Manuel Rodríguez; Antonio de Vallugera; Jesús de Vallugera; Pastora Rodríguez; María, Carmen, Clara, Cristina, Jesús y Luis Vallugera Rodríguez, a 0'10 pts. cada uno.	1'50
José María López.	0'50
Rosa Teijeiro.	0'10
Francisco Ayán y su señora.	1
Ramón Núñez y familia.	0'25
Total.	928'35

Se admiten suscripciones en la administración de este periódico.

José Lomas Díaz
MÉDICO-CIRUJANO
CONSULTA: DE 11 A 1 Y DE 4 A 5
RUANUEVA, 63.--Lugo.--

**Información telegráfica
De nuestra Agencia
PRENSA ASOCIADA**

Las Cortes

CONGRESO

Ruegos y preguntas

Comenzó la sesión a las tres y media de la tarde bajo la presidencia del señor Villanueva.

Las tribunas se hallan llenas.

El Sr. Conde y Luque censura el espectáculo de que ha hablado la prensa acerca de un menesteroso fallecido de hambre en la calle.

Prosigue la interpelación sobre los sucesos electorales en Girona.

El Sr. Giner de los Rios censura la política seguida por La Liiga que califica de antipatriota.

Discurso de Alba

En medio de gran expectación se levanta el Sr. Alba que pronuncia un discurso sobre los planes económicos.

Afirma que intenta nivelar la situación económica y regenerarla.

Dice que sus proyectos están inspirados en una gran sinceridad, pues traer un presupuesto ficticio sería una farsa inadmisibile.

En el presupuesto de gastos van incluidos todos los remanentes.

El total de economías que se hacen asciende a 32 millones de pesetas.

En los gastos de Marruecos se economizan 60 millones.

Dice que deseaba transformar el presupuesto eclesiástico aumentando los haberes del clero rural, y disminuyendo los gastos de las Catedrales, pero la imposibilidad de negociar con Roma en estas circunstancias se lo ha impedido, si bien esta transformación es pensamiento y propósito de los liberales.

Los presupuestos de ingresos aparecen con déficit, consignando que los recursos naturales han disminuido por la guerra.

Se crean nuevas fuentes de ingresos dentro de la justicia sin atender a las entrañas de la riqueza y de la producción nacional. Así surge un superavit in de 95 millones de pesetas.

La riqueza urbana se investigará para obtener 15 millones más.

Dice que urge la revisión de las clases pasivas para evitar que haya quien tenga más años de servicio que de edad, e igualmente que existan jubilados por imposibilidad física, que luego sirven destinos particulares.

A estos retirárselos con pensión.

Las minas de Almaden, se arrendarán a una empresa particular.

Trata de los recursos económicos, diciendo que es preciso se den de una vez.

Desde la pérdida de las colonias el Parlamento ha votado cantidades pérdidas esterilmente.

Añade que los proyectos se discutirán con espíritu de transacción.

Los recursos que indica son el impuesto sobre los beneficios de la guerra que producirá treinta millones; el impuesto de solares y dehesas de resas bravas que dará cuatro millones; el aumento de cuota en los médicos y abogados y patentes de toreros, cómicos y pelotaris que oscilarán entre cien y diez mil pesetas.

Unifica el impuesto de sociedades de todo género.

Aplicase la progresión fiscal para las herencias, pagando el veinticinco por cien las que afectan a personas jurídicas, con lo cual se obtendrán ocho millones.

La reforma del impuesto del timbre producirá millón y medio.

El restablecimiento del impuesto de transportes producirán cuatro millones.

Propone el monopolio de los alcoholes calculando un ingreso de cuarenta millones que podrán llegar hasta sesenta seis.

Se autorizará el cultivo del tabaco hasta un límite que no reste los ingresos del Tesoro, y se monopolizarán las cerillas.

Habla de las leyes complementarias, que son la del Catastro, que trata de evitar la defraudación, que aumentará los ingresos en diez millones, la reforma de las rentas de fincas urbanas, que les aumentará en quince; la creación del banco agrícola con los recursos que den las regiones agrícolas, la del banco de crédito con cuarenta.

Propone que a los veinte años de cultivo de una tierra, el arrendatario tenga derecho a la expropiación de la finca.

Aumenta las reservas del Banco de España, y auxilia en España las acciones de los ferrocarriles.

SENADO

(SESIÓN DEL SÁBADO)

Preside el Sr. García Prieto.

En los escaños hay bastante desanimación: En el banco azul se sienta el Sr. Gimeno.

Varios senadores formulan ruegos de escaso interés.

Pasa el Senado a reunirse en secciones, levantándose inmediatamente después la sesión.

POLÍTICA

Comentarios de discurso de Alba

El discurso pronunciado por el señor Alba fué comentadísimo.

Los regionalistas lo califican de propaganda política inoportuna.

La mayoría de los comentaristas cree irrealizable lo propuesto por el Sr. Alba, porque atenta a muchos intereses creados.

El Sr. Maura ha reservado su opinión.

Los conservadores decían que es una labor que necesita mucho tiempo.

El Sr. Dato contestando a las preguntas que le hicieron que antes de opinar era preciso estudiar bien el discurso.

Iguales manifestaciones hizo don Melquiades Alvarez.

El Sr. Cambó lo calificó de discurso hecho con recorte de la prensa. Dijo que reformas increíbles.

El Sr. La Cierva afirmaba que varias de las reformas que proyecta el ministro de Hacienda las había él propuesto en la junta de iniciativas. Añadió que era una labor que necesitaba largo tiempo para realizarse.

El director de "El Liberal"

Ha fallecido el director de *El Liberal* Sr. D. Alfredo Vicenti Rey.

El mercantilismo en la enseñanza

El Sr. Burrell ha dispuesto que se giren visitas de inspección a los colegios para comprobar las denuncias formuladas en el Parlamento sobre el mercantilismo de muchos de ellos.

Reconoció en su charla con los reporteros, los méritos de muchos de ellos, especialmente de la enseñanza que dan los Jesuitas en el Instituto Católico de Artes e Industrias.

Alba y el Banco de España

Los proyectos del Sr. Alba relativos al Banco de España han causado gran revuelo entre los accionistas.

Parece ser que la junta del Banco y el ministro se estudiaron las bases del proyecto, restando únicamente ponerse de acuerdo sobre cinco puntos.

El proyecto ha causado verdadera sorpresa.

El consejo de Administración se ha dirigido al Conde de Romanones lamentando el proceder del Sr. Alba.

Asegúrase que el gobernador del Banco ha dimitido su cargo a pesar de las negativas del subsecretario de Gobernación.

La enfermedad de Romanones

El Conde de Romanones sigue guardando cama.

No podrá reanudar sus tareas hasta el miércoles.

El consejo de Fomento. --Una asamblea.

Se ha reunido el consejo superior de Fomento para tratar de las plagas del Campo, y para ver de aminorar las enfermedades de los animales domésticos.

En noviembre se celebrará una asamblea de comisarios regios de Fomento para tratar de asuntos agrícolas e industriales.

Los beneficios de la guerra. --Una reunión.

A las once de esta noche se han reunido en el domicilio del Sr. Cambó los parlamentarios catalanes, vizeanos y de otras provincias del Norte que en la anterior etapa de Cortes realizaron conjuntamente una campaña contra el proyecto de creación de impuestos sobre los beneficios extraordinarios de la guerra.

Acordaron persistir en la obstrucción si el ministro se propone aprobar aquel proyecto.

Los reunidos cambiaron impresiones sobre los proyectos económicos de que dió cuenta ayer el Sr. Alba en la sesión del Congreso, estando todos de completo acuerdo.

Dijese que los reunidos estuvieron unánimes en combatir todos los proyectos económicos del Sr. Alba.

En Gobernación

Esta madrugada manifestó a la prensa el subsecretario de Gobernación, que había llegado a Castro Urdiales el general Bazán, y que había mejorado la huelga de ferroviarios de Valencia.

Barcelona

La neutralidad

Barcelona.—Han aparecido en las

calles varios letreros que dicen: *Viva España neutral; el gobierno puede escoger entre la paz o la guerra civil.*

Los jaimistas. --La huelga ferroviaria.

Barcelona.—En el Tibidabo se celebró con gran concurrencia un aphech jaimista pronunciándose varios fogosos discursos. Se acordó defender la neutralidad a todo trance.

La huelga ferroviaria continúa en el mismo estado.

La apertura de curso. --Los proyectos de Alba.

Barcelona.—Se ha celebrado con gran brillantez la apertura de curso. El discurso estuvo a cargo del doctor Segarra que trató del renacimiento helénico en Cataluña.

En los círculos donde se reúnen los bolistas y personalidades del mundo financiero se hacen muchos comentarios acerca de los proyectos del Sr. Alba aplaudiéndolos, pero desconfiando de su eficacia, porque en general el funcionario público es facil al soborno.

Otras noticias

La apertura de curso en el Seminario.

En el Seminario conciliar de Madrid Alcalá se celebró la apertura de curso. Presidió el Obispo de la diócesis. El doctor Tercero leyó un notable discurso sobre lo sobrenatural en el Cristianismo.

Una huelga en Bilbao

Bilbao.—Los periódicos han suprimido medio céntimo de la cantidad que dejan a beneficio de los vendedores.

Estos se declararon en huelga y han arrebatado los números que estaban a la venta en los puestos instalados en las Administraciones.

También huelgan los paqueteros. Tratan de pedir que por solidaridad huelgan también los tipógrafos.

Consagración de un obispo

Valencia.—Con gran solemnidad ha tenido lugar la consagración del obispo de Mallorca Doctor Domenech.

Oficiaron los prelados de Toledo, Sión, y Coria.

Fueron padrinos de la Consagración el conde de Rotova y la marquesa de Matorrell.

El obispo de Mallorca fué aclamado a su paso por las calles.

En su honor se celebró un banquete al que asistieron trescientos comensales.

El doctor Domenech está recibiendo muchas felicitaciones.

De la guerra

Comunicados oficiales

Los rusos vuelven a atacar con gran violencia

Nauen.—El parte alemán de esta noche dice que, hay actividad de las patrullas inglesas y de los de artillería en el frente del Somme.

Al norte de Cumbles rechazamos los fuertes ataques de los ingleses y los efectuados al oeste de Thieval.

También rechazamos a los franceses en el sector de Rancourt.

Fracasamos los intentos de avance del enemigo en Courcellette.

En la región del Mosa tienen lugar cañoneos intensos.

En Rusia, hemos detenido en parte el avance enemigo en la línea férrea de Brodya Lemberg.

En otro punto rechazamos sangrientamente siete ataques de los rusos que intentaban penetrar en nuestras posiciones.

El enemigo progresó entre Ceorinco y el Zota Lipa.

Más al oeste los turcos desalojaron al enemigo de las posiciones en que había penetrado apresando a dos mil soldados.

El número de prisioneros pasa de tres mil.

Rechazamos los ataques de los rumanos en el valle del alto Maros.

Hemos retrocedido en el valle de Orjeivk.

Otros ataques efectuados por los rumanos en otros puntos fueron también rechazados.

En los Balcanes se han repetido los bombardeos aéreos de Bucarest con éxito.

Un golpe de audacia de los marinos austríacos.

Viena.—Un monitor austríaco, según participa el comunicado austro-húngaro, ha atacado el puerto rumano de Korabic, destruyendo sus defensas. Las tropas que desembarcaron han destruido el puerto interior, y las fortificaciones. También han destruido los buques rusos refugiados en él. Fueron libertados nueve remolcadores austríacos que allí estaban detenidos.

JOSÉ PARDO ALFONSO
MÉDICO-CIRUJANO

Especialista en partos y enfermedades de la mujer.
Socio de número de la Ginecológica española.
Ex-alumno interno por oposición del Hospital general de Madrid.
Ex-médico del Hospital militar de Burgos.

Horas de consulta: de 10 a 12 —SAN ROQUE, 11-1.º

L. GASALLA
MÉDICO-OCULISTA
EX-AYUDANTE DEL DOCTOR LANDOLT DE PARÍS
CONSULTA, OPERACIONES Y GRADUACION DE LA VISTA
Horas: de 10 a 12 y de 3 a 4
Avenida de Moret, 2-2.º (Puerta de la Estación) LUGO

En el frente italiano tienen lugar bombardeos especialmente contra la altura del Carso.

Los Balcanes

Una gran bata la en Macedonia. París.—Desde el mediodía de ayer se está librando una gran batalla en la Macedonia. Las tropas serbio-franco-rusas han atacado las posiciones búlgaras al norte de Florina a través de la planicie de Herbeuse. En una extensión de 15.000 metros por 6.000 de profundidad, los franceses avanzaron bajo el horrible fuego de las baterías y ametralladoras búlgaras. La batalla prosigue, siendo la más importante de las libradas en los Balcanes.

La situación de Bucarest. Nauen.—En Bucarest la carestía de las subsistencias es insostenible, temiendo sangrientos desórdenes. Los fracasos de la Dobruja hacen clamar al pueblo por la paz.

Varias noticias

Convenio comercial.—Vapor a pique.—Jefe de Estado Mayor.

Nauen.—Se ha ratificado el convenio comercial germano suizo.

El vapor inglés *Thurso* avisa por la telegrafía sin hilos que se hunde, y se está procediendo al salvamento de los tripulantes.

Ha sido nombrado jefe de Estado Mayor búlgaro, el general Lukoff.

Crisis veneciana. Nauen.—El memorandum recibido en el Reichstag acerca de la situación interior de Alemania, dice que la crisis de la alimentación está ya vencida con la gran cosecha de este año que asegura las subsistencias aunque la guerra se prolongue.

Los gastos de la guerra. Nauen.—Según manifestaciones del ministro de Hacienda francés de la guerra ascienden a 112 millones.

Los aliados han constituido una comisión para estudiar la manera de disminuir los gastos de la guerra.

No habrá hambre en Hungría. Buda Pest.—El Conde de Tizza ha pronunciado en la Cámara húngara un discurso, asegurando que en el imperio no se sufrirá el hambre, pues se cuenta con recursos suficientes para vencer las dificultades hasta el fin de la guerra.

Prensa asociada.

La neutralidad se impone

En el acreditado comercio «LA FAVORITA» (Plazuela de la Nova, 1) acaba de recibirse un numeroso surtido de calzado de todas clases y precios para la próxima temporada de invierno. (Especial en calzado de piso-goma y suizo.)

Llegó también gran número de paraguas.

Gracias a la neutralidad que disfrutamos, los precios son bastante módicos, a pesar de la buena clase de los géneros de esta CASA.

¡No confundirse! «LA FAVORITA», Plazuela de la Nova, 1 (esquina a la calle de San Pedro) Lugo.

Misas nuevas

En San Andrés de Castro. Conmovedora fué la fiesta celebrada ayer en la iglesia parroquial de la cercana aldea de San Andrés de Castro, con motivo de celebrar su primera misa el nuevo presbítero D. José E. Sánchez Villa, que con tantas simpáticas cuenta en esta ciudad y en aquellos contornos.

Una salva de bombas anunció a las doce de la mañana el comienzo del Santo Sacrificio de la misa del nuevo sacerdote, que vestía hermosas y ricas vestiduras. Asistieron sus íntimos amigos D. Fermín Arias capellán de la Carcel Correccional de esta ciudad, y el Sr. Fraga Alonso. De maestro de ceremonias actuó el profesor del Seminario D. Ramón Mosteiro.

Fueron padrinos del misacantano, de altar, el mayordomo D. Francisco Blanco Mon, y de mano, la distinguida señorita Rosario de la Barreira y Vázquez Queipo, y D. Antonio Díaz Fernández, tío del nuevo presbítero.

Ocupó la Sagrada Cátedra el muy I. Sr. Doctoral de esta Basílica señor D. Angel Garrote, quien con frase galana y elocuente cantó las excelencias del sacerdocio, y expuso la misión altísima que le está encomendada y los sacrificios que continuamente tiene que realizar el sacerdote católico.

Una buena parte de la capilla de música de la Catedral con el maestro

Sr. Basadre List y con la colaboración de otros elementos, interpretó con singular afinación la misa del maestro Perossi, y al final cantó el *Te Deum* de Gorriti.

En el acto del Besamanos desfilaron innumerables personas que de muchos puntos concurrieron a la misa nueva.

Entre las muchas personas que de Lugo acudieron, recordamos haber visto a las Sras. de Garrote, Carmen Piriz, Anuncia y Concha López, Juanita López Reiriz, y otras muchas y al señor Maestrescuela de este Cabido, muy lustre Sr. D. José Ferreiro, a los canónigos Sres. Cañizares y Sindín, beneficiado Sr. Andión, profesor del Seminario Sr. Souto, presbíteros señores Gayoso y Fernández, alumnos del Seminario Sres. Mariño y Reija. También asistieron las Sras. María y Pepita Pallín, los párrocos de Coeo don Angel Cobas, Pacios D. José Piñero Crecentes, Bóveda, D. Marcelino Tato, Santa Comba, D. Ramón Fernández Prado y San Andrés de Castro. D. José Castro López; el vicario in capite de Anzar, D. Desiderio Alvarez Méndez, coadjutor del Cebreiro D. José Sánchez Fernández, el presbítero de Canturiz D. Felipe Fraga, el concejal del Ayuntamiento de Lugo D. Manuel Yáñez, los Piriz, Garrote (D. J.), Fontela y Fernández Somorrostro, nuestro compañero Sr. Cora y Lira, y otras muchas personas que sentimos no recordar.

Terminada la misa, los invitados fueron obsequiados con un espléndido banquete, durante el cual reinó la mayor animación.

Enviámos a nuestro querido amigo D. José E. Sánchez Vila así como a su familia nuestra felicitación.

En Pombeiro

(POR TELÉFONO)

Orense. 30 1910.—En Pombeiro (Lugo) celebró ayer en su iglesia parroquial, el virtuoso presbítero segundo sochantre de la Catedral de Orense D. Emilio Ulloa García que cuenta con muchas e importantes amistades.

Fueron padrinos, de altar, el laureado escritor católico y elocuentísimo orador sagrado y director de la revista madrileña *A. E. D. Infantil*, el presbítero D. Ramón Méndez Gaité, de mano, la hija de los Condes de Borrajeleros.

Doña Carmen Valenzuela y su hijo notable abogado D. José vecinos de Lalín. Asistieron de Diácono y Subdiácono respectivamente los párrocos de Pombeiro y Peares, y de maestro de ceremonia el ecónomo de Puebla de Trives, vistiendo sobrepeliz numerosos sacerdotes.

Cantóse la misa imcomparable del maestro Mariano García por los coros de la Basílica de esta Catedral reforzados con valiosos elementos del Orfeón Orensano y de la Banda Municipal y otros músicos eminentes que interpretaron partituras admirablemente mereciendo un aplauso en particular los notables tenor Sr. Hurtada y el señor Florián Caba que dirigió la orquesta.

Fueron para oír la misa nueva muchas personas de Orense y de los pueblos inmediatos.

El templo estaba resplandeciente de milés de luces y adornado con gusto exquisito por la sobrina del párroco de Pombeiro D.º Concepción Crespo.

Con tal motivo tuvo el pueblo de Pombeiro festejos y regocijos populares.

Merecen un voto de gracias por tantas bondadosas y finas atenciones tributadas a los asistentes los hermanos del misacantano, presbíteros, párroco y coadjutor de Pombeiro D. Estéban y D. Marcelino Gil Abeledos simpáticas personas.

Vaya nuestra enhorabuena al nuevo misacantano.

Olvidábase consignar y es de justicia hacerlo público, que el padrino de altar Sr. Méndez Gaité, obligado por todos cuantos asistieron a la misa nueva y accediendo a ruegos unánimes, habló al público al finalizar el acto dando gracias en arrebatadoras y elocuentes frases, disculpando la improvisación del momento, de la ausencia del magistrado que designado para decir el sermón en la misa cantada, por razones ajenas a la voluntad suya, no pudo cumplir el compromiso aceptado de antemano. El Sr. Méndez Gaité fué calorosamente felicitado.

Corresponsal.

Pérdida

Se gratificará espléndidamente a la persona que devuelva en esta administración un Reloj de Caballero extraviado ayer, el cual ostenta en una de sus tapas la siguiente inscripción:

Antonio Chaín, Reina 3

Gran surtido en Peletera para la próxima estación a precios reducidos, cuellos nansú, muletillas adorno, golas, botones, puntillas, y las últimas novedades para confección de trajes de señora.

LA SEÑORA
Doña Benita de la Vega y Freire
Viuda de D. José Andrade y Aranda
falleció hoy en su casa de Santa Marina, Lugo (Lajosa) a los 75 años de edad después de haber recibido los auxilios espirituales
R. I. P.
Sus afligidos hijos, D. Antonio, D. Pablo, D. José, D.º Concepción, y D. Andrés, Párroco de Santa María de Villar (Sarría), hijas políticas, nietos; hermana, D.º Hermitas; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes
RUEGAN a sus amigos y demás personas piadosas se dignen encomendar a Dios el alma de la finada, asistir a las funciones de entierro y honras que tendrán lugar a las diez del lunes 2 de octubre próximo, en la parroquia de Santa Marina, y a la conducción del cadáver en el mismo día, por cuyo acto caritativo quedarán eternamente agradecidos.
(No se recibe duelo)
Santa Marina 30 de septiembre de 1916.

EL SEÑOR
DON RAMÓN MARÍA GRANDÍO Y BUJÁN
Cura párroco de Santa María de Castro, en Begonte
ha fallecido en la madrugada de hoy a los 67 años de edad
R. I. P.
Su hermana, sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás parientes
Encarecen a sus amigos y personas piadosas se sirvan encomendar su alma al Todopoderoso.
Santa María de Castro, 30 septiembre, 1916.
El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis concede en favor del finado las indulgencias de costumbre.

Academia de Nuestra Señora de los Ojos Grandes
Primera enseñanza graduada, Bachillerato, Magisterio y Carreras especiales
Los resultados obtenidos en los seis años de su existencia son los que acreditan la labor de este Centro.
Reanuda sus clases el 1.º de octubre.
Alumnos internos, medio-pensionistas y externos
Edificio amplio e independiente, en el centro de la población.
Director espiritual, el Párroco de San Pedro, D. Acelino González López.
Pídanse detalles y reglamentos. RUANUEVA 19.—LUGO

Oficina Técnica
Castillo, 10 y 12.
Gerente: Ilmo. Sr. D. Juan Montero-Daza Jefe de Admón. Civil
Director: D. Fernando M. Doizina Ingeniero.
MECÁNICA
ELECTRICIDAD
AGRICULTURA
ADMINISTRACIÓN CIVIL
Estudios de toda clase de Proyectos y construcciones
Presupuestos gratis (Consultas: de 9 a 1)

Esta OFICINA, se encarga directamente de toda clase de instalaciones y venta de aparatos eléctricos, mecánicos y agrícolas. Previa inspección «BARDHOSCÓPICA» garantiza el resultado de la perforación de pozos artesianos.
Hace instalaciones completas de: FÁBRICAS DE ELECTRICIDAD, FUNDICIONES, GRANJAS AGRÍCOLAS, etc. Venta y colocación de: ascensores eléctricos, calefacción por vapor, y electricidad, aspiración, ventilación, transportes neumáticos, saneamiento, elevación de aguas por todos los sistemas y en general de toda clase de maquinaria, tanto nacional como extranjera. Venta exclusiva de: Automóviles, y Motocicletas «HUMBER», aparatos agrícolas «WALTER A. WOOD» e «IRANZO» y material eléctrico «A. E. G. THOMSON HOUSTON IBERICA» y «EROLE MARELLI &». Máquinas de escribir (la mejor del mundo) «TORPEDO», Gramófonos y discos; instalación de CINEMATÓGRAFOS y los últimos inventos «Cinema-Gramo-Teatro» y RELOJES ELÉCTRICOS de alta precisión.
Construcción de toda clase de obras industriales, agrarias y urbanas, con el empleo de materiales modernos patentados.
Esta OFICINA cuenta con un cuerpo auxiliar de abogados, notarios y procuradores, gerentados por un Jefe de Administración Civil dedicándose al despacho de cuantos asuntos relacionados con la Administración Pública se le encomienden, contando, así mismo, con representantes directos en Madrid, en cada uno de los diferentes departamentos Ministeriales y Direcciones Generales del Estado.

PORTELA :-: Fotógrafo
Sucursal de la gran fotografía de **PORTELA HERMANOS,** de **La Coruña**
Ofrece al público su nuevo gabinete fotográfico. Armaña 3 y 5, bajo.
Especialidad en ampliaciones y reproducciones. Precios económicos.

ACADEMIA DE 1.ª Y 2.ª ENSEÑANZA
EL PROGRESO
(FUNDADA EN 1907)
Director: **D. MANUEL VÁZQUEZ SEIJAS**
PERTITO Y PROFESOR MERCANTIL
Preparación de las asignaturas del bachillerato, instrucción primaria y carreras especiales por profesorado de reconocida competencia.
Clases particulares de idiomas y para alumnos de ambos sexos del magisterio por personal técnico.
Abierta la matrícula para el curso de 1916 1917.
SANTO DOMINGO, NÚM. 9.—Lugo

Pedro Romero H.ºs
CASA DE BANCA Y CAMBIO
Orense, Moratín, 1.—Reina, 4, Lugo
DIRECCIONES TELEGRÁFICAS: Romero-Orense.—Romero Lugo

SECCIÓN DE BANCA
Giros sobre todas las plazas de la Península y principales de Europa, ambas Américas y demás países del Extranjero; Cartas de crédito, Giros telegráficos, Descuentos, Cuentas corrientes, Préstamos, Cuentas de crédito, Negociaciones de letras sobre todas las Plazas de la Península y el Extranjero, Depósitos, Consignaciones voluntarias en efectivo, etc., etc.
SECCIÓN DE BOLSA
Compra-venta de valores del Estado e industrias (en firme y en comisión) en las Bolsas de Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, Berlín, Lisboa, Nuew-York, Buenos Aires y Río Janeiro. Disponiendo al efecto de corresponsales directos en estas plazas, y teniendo siempre amplia información de los valores más recomendables por sus garantías, estamos en toda ocasión a la disposición de nuestros clientes para las consultas que nos dirijan, siendo gratis nuestro servicio de información.
SECCIÓN DE CAMBIOS
Compra de oro en barras y cambios de toda clase de monedas, billetes del Banco de Portugal y demás del Extranjero. Giro mánto comercial para la Península. Seguros de cambio.
Esta casa, está encargada del pago de toda clase de cupones y amortizaciones, de las acciones y obligaciones de la Compañía de los ferrocarriles del Norte, sin más descuento que los impuestos del Tesoro.
SECCIÓN DE TÍTULOS
Este servicio es gratuito para nuestros clientes.
Apertura de cuentas corrientes con interés de 3%, anual y libretas de ahorro con igual interés.
Magnífica cámara acorazada con departamentos de alquiler a la disposición del público y bajo su custodia directa para la conservación de títulos, valores, documentos de interés, joyas, objetos preciosos, etc.

COLEGIO BALMES
Director: D. Fernando Domínguez Fernández, Maestro superior con premio extraordinario, por oposición, en el Título; ex-Maestro, por oposición, del Cuerpo de Pisiones.
Este Colegio está dotado de gabinetes de Física, Química e Historia natural, aparatos cosmográficos, colección completa de pesas y medidas, cuerpos sólidos descomponibles, láminas de Fisiología, fotografías de cadáver para estereoscopio, aparato de proyecciones con tarjetas de Geografía, Historia natural y monumentos, etc., etc.
Enseñanza instructiva, práctica, completa, gradual y progresiva.
Clases de 1.ª y 2.ª enseñanza, y especiales de Francés, Inglés, Alemán, Italiano, Latín, Contabilidad, Teneduría de libros, Dibujo lineal, de adorno, figura y paisaje, Pintura, Caligrafía, Solfeo y Armonía.
Bachillerato, Magisterio, Correos, Comercio y Mecanografía. Enseñanza de Sorbo-Mudos.
Enseñanza educativa.—Profesorado de reconocida competencia.
:-: **OBISPO AGUIRRE, 2.—Lugo.** :-:

CENTRO DE NOVEDADES
DE **MANUEL LAMERO**
Instituto, 16 y 18.—ORENSE.
Ornamentos de Iglesia. Trajes tales, garantizando la confección de Depósito de imágenes de cartón-madera y madera tallada.
Gran surtido en objetos de plata de Meneses a precios de fábrica.
ORENSE :-: Instituto, 16 y 18 :-: ORENSE

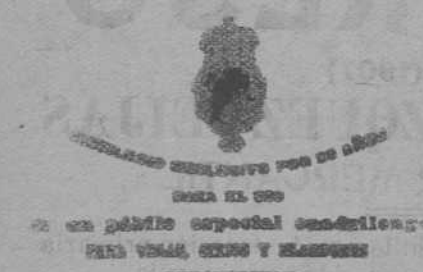
CLÍNICA DENTAL
Licenciado VALLINA
ODONTÓLOGO (DENTISTA)
Especialista en las enfermedades de los dientes, en todas las operaciones y trabajos de la moderna Odontología, como son dentaduras artificiales, orificaciones, incrustaciones de porcelana y oro, puentes del mismo metal.
CALLE DE EMILIO CASTELAR, NÚM. 1.-2.º
(Frente al Banco de España)

VDA. DE H. HERVADA
LA CORUÑA
Máquinas agrícolas.—Trilladoras de varias clases.—Motores completos de 4 tiempos, de 2 a 40 H. P.—Háganse pruebas comparativas con estos motores y demostrarán prácticamente que son los que menos consumen, los de más fácil manejo, más duraderos y más baratos. Hay catálogos ilustrados.
Molinos CHALLENGE con torre y bomba para sacar agua; engranes cerrados.

Piedras francesas
PARA MOLINOS HARINEROS DE **LA FERTÉ Y DORDOGNE**
Y DE OTRAS CLASES
Primeras materias para abonos químicos

ARADOS
BRABANT' anela forjado o fundida.
REGIONAL
4 ta maños.
Hay otras muchas clases de arados.
V.ª de H. Hervada
CORUÑA
Real, núm. 14.

Deseamos decir la última palabra
DE NUESTRA ESPECIAL FABRICACION DE VELAS PARA EL
CULTO DIVINO



Nuestro nuevo procedimiento en la elaboración, que hoy no tiene rival, nos permite asegurar UNA REGULARIDAD MATEMÁTICA EN SU CONSUMO, UNA DURACION EXTRAORDINARIA Y UNA LIMPIEZA SIN IGUAL EN SU COMBUSTION, que durante la misma, no derrama ni una gota sobre los manteles ni otros objetos sagrados. El pábilo especial de nuestro privilegio por otra parte, no ofrece ceniza alguna, y por tanto es de una seguridad absoluta que evita todo peligro de incendio. En cuanto a la calidad aseguramos bajo nuestra palabra honrada que la CLASE SUPERIOR ES PURA DE ABETAS y las otras dos PRIMERA Y SEGUNDA ambas son litúrgicas en la cantidad de cera necesaria, conforme tiene prescrita la Sagrada Congregación de Ritos. Comprobará V. nuestros asertos haciendo un pequeño pedido sólo en DOS KILOS que lo haremos franco de porte.

Representante en Lugo, Vinda de D. Laureano Tato.

Talleres Gallegos de Escultura Religiosa
Manuel Fernández Taboada
-Sucesor de Jesús Noya-

Ofrece sus servicios para la construcción y decoración de imágenes, (de un sólo tronco,) altares, pulpitos, confesionarios, sagrarios, baldaquinos, y todo cuanto concierne a este arte. Unica casa en España que presenta tarifas tan económicas. Cuenta con personal competente. Especialidad en restauraciones de altares, retablos, imágenes etc. etc. de todos estilos y épocas, imitando las pinturas y dorados antiguos a modernos, por difíciles que sean. Para más detalles pedir Catálogos y tarifa de precios que se envía gratis a vuelta de correo.

LUGO - Obispo Izquierdo, 8 (Campo del Castillo) - LUGO

Selectos chocolates Brandariz
ENRIQUE BRANDARIZ Y COMP.ª
RONDA DE LA CORUÑA, 22
LUGO

Venta al por menor: Plaza de Abastos
casa núm. 4.



Gran y antigua fundición de campanas
-DE-
CONSTANTINO DE LINARES
en Carabanchel Bajo.-MADRID

Esta antigua fundición ofrece sus servicios a los párrocos y encargados de iglesias, bien para la refundición de las rotas o cambio por nuevas; todos los portes del ferrocarril son de cuenta y riesgo de la casa. Se garantizan las nuevas por diez años; si durante dicho tiempo se rompe alguna, la casa refundirá otra gratis; así se obligará mediante contrato. La aleación de las nuevas será sólo de puro cobre y estaño; para fijar el presupuesto aproximado manden los diámetros de las rotas que se han de refundir.

Tarifa de precios de campanas nuevas y precio a que se pagan las viejas.

DON CONSTANTINO DE LINARES se obliga a fundir las campanas que el peticionario le encargue en sus talleres, al precio de CUARENTA Y CUATRO pesetas la arroba, siendo mayores de ochenta arrobas.

De cuarenta a ochenta arrobas, a CUARENTA Y CINCO pesetas la arroba, kilo 3'92.	De treinta a cuarenta arrobas, a CUARENTA Y SEIS pesetas la arroba. » 4'00.
De veinte a treinta arrobas, a CUARENTA Y SIETE pesetas la arroba. » 4'10.	De quince a veinte arrobas, a CUARENTA Y OCHO pesetas la arroba. » 4'18.
De diez a quince arrobas, a CUARENTA Y NUEVE pesetas la arroba. » 4'26.	De seis a diez arrobas, a CINCUENTA pesetas la arroba. » 4'35.
De cuatro a seis arrobas, a CINCUENTA Y CINCO pesetas la arroba. » 4'80.	De una a cuatro arrobas, a SESENTA Y CINCO pesetas la arroba. » 5'65.

Las campanas viejas de bronce se abonarán a veintinueve pesetas cada arroba, siendo del mismo peso de la nueva; pues si la vieja pesase más que la nueva, la diferencia no se abonará más que a veinte pesetas la arroba castellana.

Las campanas al refundir pierden el 6 por 100 de merma, el metal bronce que se añade a las nuevas campanas lo abonará a 2 pesetas cada libra. El pago de su importe lo pueden hacer a plazos o al contado, a gusto de los clientes. La exactitud con que ha cumplido esta casa sus compromisos ha merecido la recomendación de la mayoría de los Boletines Eclesiásticos de las Diócesis de España. Es productora de las Catedrales de Toledo, Valladolid, Granada, Santander, Segovia, Córdoba, Málaga, Cádiz, Jaca, etc.

Diríjense a D. CONSTANTINO DE LINARES.
Taller de fundición: Carabanchel Bajo.-MADRID.

Casa fundada en 1590

Hijos de Soler Estruch
Albalda (Valencia).

La más antigua y acreditada fábrica de velas de cera. Montada con los últimos adelantos, con máquinas para la fabricación de velas especiales (patente de invención) para 20 años, núms. 42,927 y 43,510) hacen que las velas den un resultado inmejorable en duración, economía y limpieza, por lo que ha merecido la aceptación del Clero Español y la recomendación del Excmo. Prelado de Santiago de Compostela en el Boletín de 20 de Febrero de 1902.

Esta casa es la que en el año 1873, cuando el Gobierno dejó de reconocer al Clero su asignación y culto, publicó la célebre circular que en su último párrafo dice:

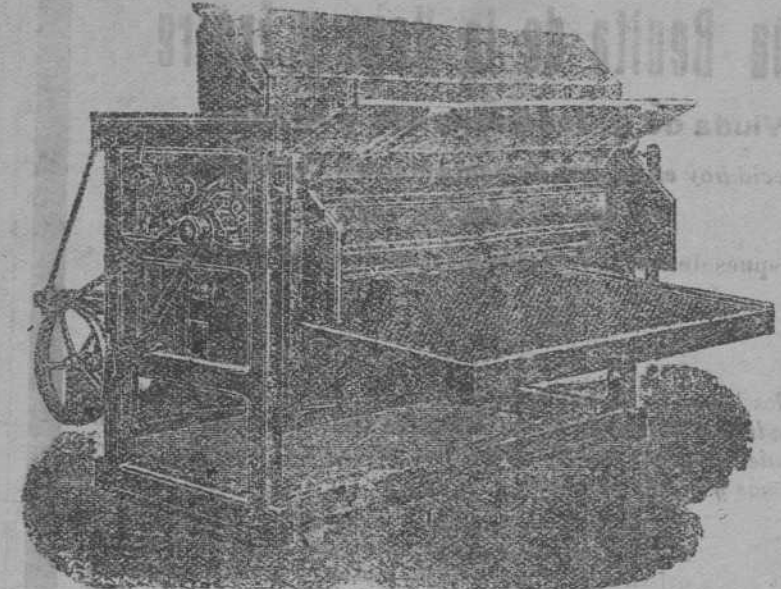
«Pida V. cuando crea necesario y las pida siempre, el pagar cobros como todos, y si no, estamos muy satisfechos en hacer este sacrificio por la mayor gloria de Dios y de la Santa Iglesia».

Se dio a circulación circular de la Diócesis de Lugo y le honra por haber hecho tiempo la proveedora de la Santa Iglesia Catedral. Clases conformes con el Rescripto de la Sagrada Congregación de Ritos.

Premiada en varias exposiciones

Félix Schlayer

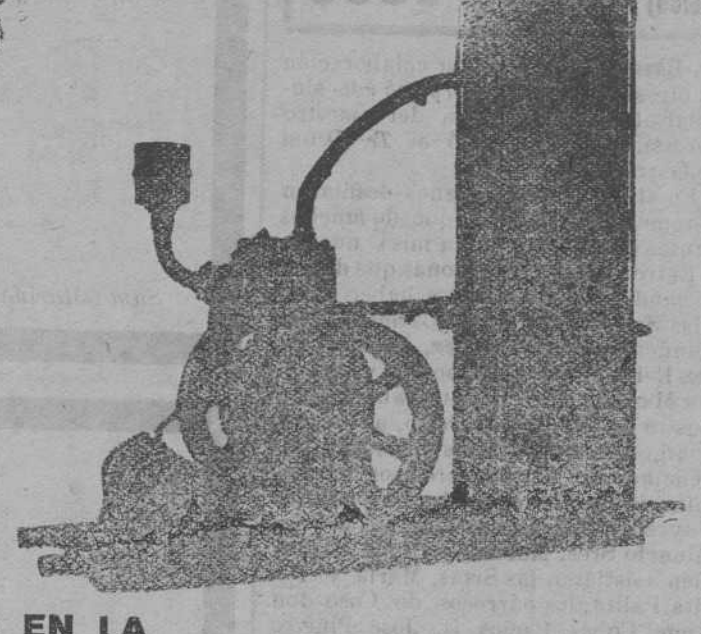
Sucesor de Alberto Ahles y C.ª, Alcalá, 46.--MADRID
SUCURSALES: Barcelona, Sevilla, Córdoba, Tafalla, Zaragoza, Rioseco,
Pale ncia, Badajoz, Zamora, Oviedo y
LUGO: Emilio Castelar, 8



Motor VITORIA L
Única medalla de oro, Coruña, 1913

El más sencillo, perfecto y económico en consumo. La última palabra en motores verticales. Construcción y material superior. Mecánicos especialistas para la enseñanza práctica.

ARADOS :: GRADAS
GUADAÑADORAS :: MOLINOS
CULTIVADORES :: SEGADORAS.



VERLOS EN LA
Sucursal de Lugo: Emilio Castelar, núm. 8

LIBRERIA
MANUELA ENRIQUEZ
Sucesora de Marcelina Soto Freire

Completo surtido de objetos de escritorio y para regalos, obras de 1.ª y 2.ª enseñanza, Devocionarios, Diurnos, Misales, y Breviarios, todos a precios muy económicos. Se admiten suscripciones al Mensajero del Corazón de Jesús, Hormiga de Oro, Anales de Nuestra Señora del Sagrado Corazón, Propagador de San José, Moda Elegante e Ilustración Española y Americana.

José Luque Nestal
Ampliaciones Reproducciones Trabajos Fotográficos
Talleres y oficinas:
Colegiata, 5.-MADRID.

Servicios de la Compañía Transatlántica
Líneas al Río de la Plata y al Brasil

El día 4 de octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor
Infanta Isabel de Borbón
para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

El día 20 de octubre saldrá de Bilbao y Santander, el 21 de Gijón, el 22 de Coruña, el 23 de Vigo, y el 24 de Lisboa (facultativa) el vapor
P. de Satrustegui
para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Líneas a Antillas, Méjico, New-York y Costafirme.

El día 25 de octubre saldrá de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor
Montserrat
para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

El día 16 de octubre saldrá de Bilbao, el 19 de Santander, el 20 de Gijón y el 21 de Coruña, el vapor
Alfonso XIII
para Habana y Veracruz. Admite carga y pasaje para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana.

El día 10 de octubre saldrá de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz, el vapor
Manuel Calvo
para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite carga y pasaje con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

Línea de Filipinas

El día 13 de octubre saldrá de Barcelona el vapor
Legazpi
para Barcelona Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

Línea de Fernando Póo

El día 2 de octubre saldrá de Barcelona con escalas en Valencia y Alicante, y el 7 de Cádiz, el vapor
Cataluña
para Tánger, Casablanca, Mazagán, (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma, demás escalas intermedias y Fernando Póo.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Agente de dicha Compañía en esta provincia:
DON MANUEL OTERO SOTO.-Chantada, quien facilita pasajes de cámaras e informes para pasajeros de dichas clases y cargadores.

PASTILLAS J. MIRO

Espectorantes y calmantes de la tos

Estas pastillas de exacta dosificación y elaboradas con la mayor pulcritud, reúnen dos propiedades muy importantes; facilitan la espectoración y dejan expedita la entrada del aire en los bronquios calmando rápidamente la tos que tanto molesta. Están indicadísimas contra la laringitis, la bronquitis, la gripe y en general toda clase de tos por rebelde que sea, dando excelentes resultados sin que su composición pueda producir trastorno alguno en nuestro organismo. Si no queréis sufrir tos y espectorar, tomad Pastillas J. Miró.

PRECIO: Una peseta caja.—Exíjanse en todas las farmacias y droguerías de España.



HONORIO MANSO
Médico-Cirujano y Odontólogo

Armañá, 3 y 5, 2.ª

Construcción de dentaduras artificiales de todos los sistemas conocidos.—Puentes, coronas de oro y dientes a pivot.—Orificaciones y empastes de todas clases.—Obturadores y paladares artificiales.—Corrección de anomalías dentarias.—Restauración de ambos maxilares.

Consulta general Médica-Quirúrgica y especial de enfermedades de la boca y dientes, garganta, nariz y oídos.
Horas: de 9 a 1 y de 3 a 7.

NOTA.—Las extracciones y demás operaciones que se ejecuten en esta Clínica serán sin dolor, valiéndose para ello de anestésicos completamente exentos de peligro para el paciente.
O.T.R.A.—Estas operaciones se verifican con arreglo a las más rigurosas prácticas de asepsia y antisepsia.

EL PILAR es el comercio de tejidos que más barato vende. En impermeables hay un hermoso surtido desde 8 a 50 pesetas.

Quirino Eiras MEIRA

MOTOCICLETA S. R. (Moderna)

se vende, motor tres y medio caballos de fuerza, magneto de alta tensión, embrague, cambio de velocidades y doble engrase por bomba y cuenta gotas.

Darán razón: Santo Domingo, 2, 1.ª

VENTA DE CARBONES

Los mejores carbones son los de la HULLERA ESPAÑOLA. Se venden en la calle Manuel Becerra, 12, 14 y 25, Lugo.—Almacén de materiales de construcción. Se sirven a domicilio y se garantiza su peso.
LUGO = Manuel Becerra, 12, 14 y 25 — LUGO

MATERIALES DE CONSTRUCCION
-DE-

Demetrio Alvarez
LUGO.-Manuel Becerra, 12 14 y 25.-LUGO

Unica casa en esta provincia que vende los tan acreditados cementos como son el Asland y Cangrejo, Cal de El Barco y de La Meda, Cal Hidráulica, Yeso, Tuberia barro catalán y gré, Ladrillos huecos, macizos y refractarios, Teja plana y de canal, Baldosa blanca, negra y gris, Azulejos blancos de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase como también de color en varios dibujos. Inodoros loza ingleses, Palanganas y Sifones barro, Fregaderas cemento, Cisterna y Tabloncillos para inodoros, Lavabos loza, Duchas metal niquelado y tubería de plomo varios calibres. Pinturas en polvo, pasta y preparadas, Esmaltes, Aceites linaza, crudo y cocido, Secantes en polvo y líquido, Aguarrás refinado, Barnices Clark, Purpurinas Aluminio, Vidrio plano, Pinceles y Brochas para pintar y blanquear. Depósito exclusivo de la Cerveza «La Cruz Blanca» de Santander y de la Sidra Verettera y Cangas de Gijón. Carbones galleta, cribado, clase superior, Cok, Encina para braseros y plancha.

Manuel Becerra, 14 y 16.-LUGO



PAQUETES DE PASTILLAS
1.ª marca: Chocolate de la Trapa. 400 gramos. 14 15 y 24
2.ª marca: Chocolate de familia. 490 — 14 y 18
3.ª marca: Chocolate económico. 350 — 18
Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 8 pesetas, con 64 raciones. Descuento desde 50 paquetes. Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con cacao sin ella y a la vainilla. No es carga nunca el embalaje. Se hacen tarros de 500 gramos desde 50 paquetes. Al detalle: Principales ultra raciones.